

**Poliquin, Renée (BAPE)**

---

**Objet:** Demande de dépôt des avis ministériels concernant le projet Oléoduc Énergie Est

Avis de confidentialité : L'information transmise dans ce courriel est de nature privilégiée et confidentielle. Elle est destinée à l'usage exclusif du destinataire identifié ci-dessus. Si vous n'êtes pas le destinataire visé, vous êtes par la présente avisé qu'il est strictement interdit d'utiliser cette information, de la copier, de la distribuer ou de la diffuser. Si cette communication vous a été transmise par erreur, veuillez la détruire et nous en aviser immédiatement. Merci de votre collaboration.

**De :** [paul-georges.rossi@msss.gouv.qc.ca](mailto:paul-georges.rossi@msss.gouv.qc.ca) [<mailto:paul-georges.rossi@msss.gouv.qc.ca>]

**Envoyé :** 7 avril 2016 15:50

**À :** Poliquin, Renée (BAPE) <[renee.poliquin@bape.gouv.qc.ca](mailto:renee.poliquin@bape.gouv.qc.ca)>

**Cc :** [marion.schnebelen@msss.gouv.qc.ca](mailto:marion.schnebelen@msss.gouv.qc.ca); Jean, Karine (BAPE) <[Karine.Jean@bape.gouv.qc.ca](mailto:Karine.Jean@bape.gouv.qc.ca)>

**Objet :** Demande de dépôt des avis ministériels concernant le projet Oléoduc Énergie Est

Bonjour,

Pour donner suite à votre demande du 4 avril dernier, nous vous transmettons notre avis traitant de la recevabilité des documents préparés par TransCanada dans le cadre de l'évaluation de son projet d'oléoduc Énergie Est.

Veillez prendre note que lors de la première sollicitation du MDDELCC, soit en 2015, nous avons mis nos travaux en suspens suite à l'annonce, par la compagnie, de nombreuses modifications à venir. Nos travaux ont repris, après le dépôt du Rapport supplémentaire n°5 par TransCanada, pour aboutir au présent avis.

N'hésitez pas à me contacter pour toute question.

Cordialement

*Paul-Georges Rossi, Ph.D.*

*Conseiller à l'Unité de santé environnementale*

Direction de la protection de la santé publique  
Ministère de la Santé et des Services sociaux  
1075, chemin Sainte-Foy, 12e étage  
Québec (QC) G1S 2M1

☎ (418) 266-6741

📠 (418) 266-6708

✉ [paul-georges.rossi@msss.gouv.qc.ca](mailto:paul-georges.rossi@msss.gouv.qc.ca)

<[renee.poliquin@bape.gouv.qc.ca](mailto:renee.poliquin@bape.gouv.qc.ca)>

A<[marion.schnebelen@mssss.gouv.qc.ca](mailto:marion.schnebelen@mssss.gouv.qc.ca)>, <[paul-georges.rossi@mssss.gouv.qc.ca](mailto:paul-georges.rossi@mssss.gouv.qc.ca)>

2016-04-04 12:46

cc

ObjetTR: Demande de dépôt des avis ministériels concernant le projet Oléoduc  
Énergie Est

Bonjour

Je vous fais suivre une demande de la commission du BAPE concernant les avis que votre ministère sur le projet Oléoduc Énergie Est .

Si vous pouviez le plus rapidement possible les regrouper et nous les transmettre avant le 8 avril prochain. Si toutefois le délai était insuffisant , svp nous en aviser dès que possible.

Salutations distinguées

Renée Poliquin  
coordonnatrice du secrétariat de la commission

**Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE)**

Édifice Lomer-Gouin

575, rue Saint-Amable, bureau 2.10

Québec (Québec) G1R 6A6

**Téléphone : 418 643-7447 poste 424**

**Sans frais : 1 800 463-4732**

**Télécopieur :418 643-9474**

[renee.poliquin@bape.gouv.qc.ca](mailto:renee.poliquin@bape.gouv.qc.ca)

[www.bape.gouv.qc.ca](http://www.bape.gouv.qc.ca)



Devez-vous vraiment imprimer ce courriel ? Pensons à l'environnement !

Avis de confidentialité : L'information transmise dans ce courriel est de nature privilégiée et confidentielle. Elle est destinée à l'usage exclusif du destinataire identifié ci-dessus. Si vous n'êtes pas le destinataire visé, vous êtes par la présente avisé qu'il est strictement interdit d'utiliser cette information, de la copier, de la distribuer ou de la diffuser. Si cette communication vous a été transmise par erreur, veuillez la détruire et

nous en aviser immédiatement. Merci de votre collaboration.